

Crédit Mutuel
LA banque à qui parler

CCM DES TROIS FRONTIÈRES

9, avenue Général-de-Gaulle - 57570 CATTENOM

Tél. 03.82.50.61.77 - Fax 03.82.50.69.37

E-mail : 05163@cmcee.creditmutuel.fr

Courrier : 27, avenue de la Liberté - 57330 Volmerange-les-Mines

**CATTENOM - KENIGSMACKER - PUTTELANGE-LES-THONVILLE
VOLMERANGE-LES-MINES**



CASINO 2000

NET TO PLAYING
1-501 MONDORF-LES-BAINS



Roussy - Marche - Découverte



Roussy - le - Village

Moselle - France



17e Marche Populaire

Internationale



Marche du Pays de Roussy

Dimanche 20 octobre 2019

Parcours : 5 - 10 - 17 - 30 et 42 km

Membre de la FFSP N° F1020
Visa FFSP 2019 57 128 T

Internet : www.ffsp.fr - E-mail : contact@ffsp.fr
[facebook.com/ivv.france](https://www.facebook.com/ivv.france)

EN-PROVENCE
OLYMPIADES 2019
F R A N C E



VVF VILLAGES



Groupama
la vraie vie s'assure ici

PARTENAIRES FFSP

Agrément ministériel national
du 20 juin 2006

Reconnue de mission d'intérêt publique
par arrêté N°012156 du 2 août 2001

Ne pas jeter sur la voie publique

Imprimé par : Cédric/Impression Digi One/ Mary

Informations aux marcheurs

- **Départ et arrivée :** Foyer Socioculturel Robert-Schuman - Place de l'Europe 57330 Roussy-le-Village
- **Horaires :** **Départ de 7h00 à 14h00 : 5, 11 et 22 km**
de 7h00 à 11h00 : 30 km
de 7h00 à 9h00 : 42 km **Arrivée limitée à 18h00**
- **Parcours :** 5 - 11 - 22 - 30 et 42 km sans difficulté particulière. Ouvert à tous, les enfants de moins de 10 ans doivent être obligatoirement accompagnés.
- **Licence de participation :** La licence de participation FFSP est délivrée au départ contre une cotisation de participation sans souvenir de 2,00 €. Portant les timbres de contrôle, elle donne droit aux tampons IVV sur les carnets internationaux disponibles au retour.
Avant le 10 octobre 2019.
- **Préinscription :** Francis DA COSTA
5 route de Zouffigen 57330 ROUSSY LE VILLAGE
Tél. : 06 81 77 26 30 Email : roussymarchedecouverte@gmail.com
- **Renseignements :** Francis DA COSTA
- **Récompenses :** Aux groupes les plus nombreux, au plus âgé des participants.
- **Assurance :** La FFSP est garantie en Responsabilité Civile auprès de GROUPAMA.
L'inscription à la manifestation vaut déclaration de bonne santé.
- **Ravitaillement :** Boissons et petites collations gratuites aux points de contrôle. Possibilité de restauration à l'arrivée.
- **Avis importants :** Interdiction absolue de fumer et de faire du feu en forêt sur le parcours. Les chiens doivent obligatoirement être tenus en laisse.
- **Premiers secours :** Assurés par l'association dès le départ
- **URGENCES :** 112

La marche aura lieu quelles que soient les conditions météorologiques. Sauf en cas d'arrêté préfectoral ou municipal

CAISSE DES TROIS FRONTIÈRES Partenaire des Associations

Crédit Mutuel
LA banque à qui parler

www.creditmutuel.fr

27, avenue de la Liberté - 57330 VOLMERANGE-LES-MINES - Tél. 03.82.50.61.77

Informations an die Wanderer

- **Start und Ziel :** Foyer Socioculturel Robert-Schuman - Place de l'Europe 57330 Roussy-le-Village
- **Startzeit :** **Von 7:00 bis 14:00 : 5, 11 et 22 km**
7:00 bis 11:00 : 30 km
7:00 bis 9:00 : 42 km **Zielschluss 18:00**
- **Wanderstrecke :** 5 - 11 - 22, 30 et 42 km ohne besondere Schwierigkeit. Geeignet für alle, die Kinder unter 10 J. müssen begleitet sein.
- **Startgebühr :** Nur IVV Abzeichen 2,00 €
- **Voranmeldung :** Vor dem 10 Oktober 2019.
- **Anmeldung :** Francis DA COSTA
5 route de Zouffigen 57330 ROUSSY LE VILLAGE
Tel. : (0033)6 81 77 26 30 Mel : roussymarchedecouverte@gmail.com
- **Gruppenpreise :** Die stärksten vorangemeldeten Gruppen
- **Hatpflicht :** Die FFSP ist in zivilrechtlicher Haftung durch Groupama versichert. Die Teilnahme an der Veranstaltung ist Erklärung guter Gesundheit wert.
- **Verpflegung :** Jeder Teilnehmer mit Startkarte erhält kostenlos Getränke und einen kleinen Imbiss auf der Strecke.
- **Empfehlungen :** Rauchen im Wald ist verboten. Hunde müssen an der Leine gehalten werden.
- **Sanitätsdienst :** URGENCES : 112

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt.



Les Domaines de Saint Mathieu

Claude Chanut
06.14.19.33.35

Brasserie
Vins fins et spiritueux
Whisky
Champagnes
Pâtisseries garnies
Cadeaux d'entreprises

15, Zone Bellevue
57310 GUENANGÉ
Tél. 03.82.50.32.72
Fax 03.82.50.32.74
domaines.stmathieu@free.fr